大陸日報
TAIRIKU NIPPO
THE CONTINENTAL DAILY NEWS
PUBLISHED BY
TAIRIKU NIPPO SHA, LTD.
213 & 215 E. CORDOVA ST.
VANCOUVER, B. C.
本紙定價（前金）郵送ヶ月七拾五仙 六ヶ月 四弗貳拾五仙
郵ヶ年 八弗貳拾五仙
發行所 株式會社 大陸日報社
社長 山崎巖
晩香坡東ヤード街二一五
電ッリ五五三三

暫時休業 ……バウエル街二四六 ○二八九エル 小林次郎

雲南・ビルマ國境の飛行機製作場へ彈雨
海鷲必中彈に忽ち壞滅

○○基地廿六日（同盟）——（皇軍航空部隊の一編隊作は本日六日）皇軍航空部隊の一編隊は本日午後一時三十分雲南省の西部ビルマ國境に近い者部の飛行機製造工場を攻撃全彈を構内に命中、數ケ所より火災を生ぜしめ完全に之を破壊せしめ悠々基地に歸還せり、本攻撃は前人未踏の山岳地帯を突破せる長距離飛行機製造工場が支那に殘存する一大飛行機製造工場なるとの點に於いて物心ともに敵に與へたる効果は多大なるものありと認む

成都の秋空に快翔
敵十機を撃墜
重慶へ四十六次爆撃

○○基地廿六日（同盟）——（皇軍航空部隊の精鋭は本日午後一時三十分成都飛行場に殺到し敵戦闘機五機に撃墜されて同飛行場に向ひつゝある輸送機五機を發見、低空飛行するイー十五を一瞬にして地上に叩きつけ第二次輸送機五機を追撃せんとし、さたくの間に完全に之を撃墜、堂々の凱歌をあげて全機無事歸還

○○基地廿六日（同盟）——（皇軍航空部隊の精鋭は本日午後一時三十分成都飛行場に殺到し敵戦闘機五機に撃墜されて同飛行場に向ひつゝある輸送機五機を發見、低空飛行するイー十五を一瞬にして地上に叩きつけ第二次輸送機五機を追撃せんとし、さたくの間に完全に之を撃墜、堂々の凱歌をあげて全機無事歸還

功果橋爆砕
御祝電
伏見總長宮

東京廿六日（同盟）——皇族空部隊の精鋭は去る十八日ビルマルート西部地域、氣象上のあらゆる困難を克服してこれが最大なる効果攻撃を敢行、政府側に殘された唯一の英米援蔣路雲南に食力を傾注しつゝあり、昨二十五日の空襲はつひにメコン河上流に架せられた功果橋を見事に粉砕し、輸送路切斷に大戦果を收めたが、伏見宮參謀長宮殿下及び及川海相は二十六日品川支那方面艦隊司令長官に對し左記の祝電を發し、皇族空部隊の偉功を稱へられた旨大本營海軍報道部より公表された

皇族空部隊が雲南公路を以來あらゆる困難を排除してこれが攻撃を敢行し、功果橋を完全に粉砕以て援蔣輸路の遮斷に成功せるを感服す

親米に重點
聯ソ工作も採用
重慶外交會議で決定

香港廿六日（同盟）——重慶來電によれば國防最高委員會の主催にかゝる國際問題研究會は日後の第五次會議をもつて閉會し、この間に國民政府は日獨伊三國同盟の成立に伴ふ新國際政局に對處すべき重慶政府今後の對外政策を檢討し、非五日午後の第五次會議をもつて閉會した、席上、國民參政會に於いて

援蔣の米國船
ビルマへ定期航路
喜望峰迂回して

香港廿六日（同盟）——ユーピーラングーン電によれば米國海運界ではビルマ公路再開を機として米國・ビルマ間航路の擴充を企圖してゐるが、イスミアン・ライン及びエクスポート・スチームシップ・コンパニーの兩社ではすでに喜望峰廻りニウヨーク・ラングーン間定期航路の試験的計畫を完成した

これが實現のうへは毎月五隻の米國貨物船が喜望峰を經由ラングーンに入港することになる見込みである、喜望峰經由ニウヨーク・ラングーン間は片道三十五日を要するが、この航路を選んだのはわが制壓下にある西太平洋を避けたものと見られる

日支和平說に
英米が眼を光らす
兩國大使重慶へ質問

香港廿六日（同盟）——重慶來電によれば兩三日來日支和平交渉に關する流布されつゝある事實に鑑み、駐支米大使ジョンソン、英大使カーは二十四日相前後して外交部長王寵惠を訪問し、日支間における和平交渉說の眞否並びに和平問題に關する重慶政府の態度を質したといはれ、右兩大使の王寵惠訪問は最近樞軸側の接近傾向は孫科一派の親ソ派對米派及び親英米派と穩健派との間に政策の運用をめぐり相當隙が開はされた模樣であるが、大勢は對米依存主義に傾存なく結局外交部長王寵惠、王正廷、顧維鈞ら中心とする歐米派

石油交渉
日蘭印で續行

バタビア廿六日（同盟）——小林商相の歸國により一時中絶した日蘭印會商は廿六日午後七時から我が總領事館において齋藤總領事、太田書記官とファン・ホーグストラーテン通商局長との間に再開され、石油交渉が續行された

堀切大使出發遲る

東京廿六日（同盟）——堀切新駐伊大使は二十八日午後三時東京驛發、シベリア經由赴任する筈であつたが、豫定を變更し來月十日頃出發することになつた

堀内大使ら歸國

サンフランシスコ廿六日（同盟）——愛に歸朝命令を受けた堀内駐米大使は廣崎チリー、坂根コロンビア、越田メキシコ三公使と共に二十五日正午サンフランシスコ出帆の郵船淺間丸で歸國の途についた

河相公使歸る

門司廿六日（同盟）——昨年夏から南米各國をはじめ動亂の歐洲を歴訪してわが在外使臣との連絡ならびに世界情勢を視察中であつた無任所公使河相達夫氏は廿六日朝大連より門司入港の日滿連絡船「ウスリー丸」でシベリア經由歸國した

天津市長の渡日

天津廿六日（同盟）——天津特別市長温世珍氏は紀元二千六百年

タイ向け米國機
咄・濠洲へ賣渡し

シドニー廿六日（同盟）——豪にタイ國向けに米國より積出された米國製急降下爆撃機及び練習機多數は米國政府の指令により目下マニラに陸揚げされてゐるが、ファデン濠空相は二十五日の閣議に右飛行機製作會社より同飛行機の賣渡し申入れを受けた旨報告した

タイ國閣議
首相に獨裁權

バンコック廿五日（同盟）——タイ國政府は廿四日臨時閣議を開催、ルアン・ピブン首相、全閣僚四時間に亘り重要協議をとげた本日の東京發ユーピー電の傳へるところによると同首相は獨裁權を付與されたとある

◇大陸風景◇

重慶、成都、ビルマ公路など我が海空縱横に飛廻る、この日天氣晴朗まさに快ならずや……▽

米國に身を任すと重慶要人會議で決定「降るアメリカに袖はぬらさじ」とは日本のこと……▽

瀕死の支那さん却々浮氣者、ソ聯も捨てかねる、獨伊にも未練がありそう……▽

獨佛會談世間の氣をもませること影しい、密談は早く明きたいのが人情だから……▽

河相さんひよつこり歸朝、生々しい歐洲戰亂の實地視察談をうんと仕込んで

蘭印も英國につくか
英屬領會議に出席

ボンベイ廿六日（同盟）——西半球を除く英屬領の英本國に對する物資援助を強化し相互經濟の綜合化を圖るべき英屬領會議は廿五日ニウデーリーにおいて英本國軍需省代表ならびに印度、南阿聯邦、濠洲、ニウジーランド、マレー、ビルマ、セイロン、香港、パレスチナ及び近東植民地などより各經濟代表が出席開

なは蘭印よりオブザーバーとして代表が出席してゐるのは特に注目される

高須中將歸還

東京廿六日（同盟）——前南支方面海軍最高指揮官高須四郎中將は二十六日午前九時十分東京驛着帝都に時の歸還をなした、驛頭には甚さ遊りより御差遣の鮫島侍從武官を初め各宮家御使、及川海相、大角軍參議官、その他陸海軍將星多數出迎へ、中將は直ちに宮内省差廻しの馬車で二重橋正門から參内、宮中において逆沼侍從武官長に會見、歸還の挨拶報奏方を依頼し退下した、同提督は追つて宮中の御都合を伺つた上あらためて參内天皇陛下に拜謁仰付けられ軍狀を奏上する筈である

論が優勢であつたが、王寵惠は兩大使の召還は獨伊兩國の南京政府承認をまつて之を行ふも遅からずとの自重論を持し急進派の主張に極力反對したゝめ決定に至らず、この問題に關する適宜の處置を國防最高委員會に一任することとなつた模樣である

阿部大使神戸着

神戸廿六日（同盟）——阿部特命全權大使は矢野一等書記官らを帶同、廿六日午後二時神戸入港の郵船龍田丸で六ケ月ぶりに歸朝、直ちにオリエンタル・ホテルに入つたが、大使は船中で記者團と會見

海防の佛船に
奇怪!!援蔣貨物
澄田少將・嚴重に抗議

ハノイ廿六日（同盟）——ビルマルート再開とともに我が佛印監視團では佛印における援蔣物資流動の監視を嚴にしつゝあつたところ、このほどハイフォン入港中の佛國籍貨物船二隻の積荷に疑點が生じたので、ハイフォン監視所が佛印官憲の協力を求め調査を進めつゝあるが、監視委員長澄田少將は廿四日午後六時ドクー佛印總督を訪問、兩船の積荷に援蔣物資の保管されてゐることを指摘し嚴重抗議を行つた、これに對しドクー總督より嚴重調査のうへ善處する旨の回答があつたが、右兩船はシーキャン（一萬トン）、メルラン（千五百トン）でいづれも約十日は前から佛印に入港、積荷を行ひマニラ及びサイゴンに向け近日出帆の豫定であつた

現地の仕事がすこし暇になつたので打合せ旁歸朝したが餘り長く滯在は許されない、間もなく現地に歸るつもりである

と語つた、なは大使は同夜入時五十三分神戸驛發東上し廿七日午前入時入京の豫定である

奉祝式典に參列
翼賛會に政策局
局長太田正孝氏

東京廿六日（同盟）——大政翼賛會の政策部を政策局にすることに決定、局長には經濟學博士太田正孝氏を起用、内政、財政、經濟、東亞の四部に分ち各界のエキスパートを部員に就任せしめることに決定した

奉祝式典に參列旁市長會議に出席のため廿八日天津發渡日することとなつた

美杜院 北野美江 電話ヴェー七〇八五五 ヘイ一〇三三一八

池田照子 ピーシーサンビューティーパーラー 州美容師 電話ヴェー八七五〇アール

電話ッリニチ五一〇一＝五一〇二 住宅 ハイランド三三二七

電話九一四

SUN LIFE OF CANADA
◎朝起キナ 何時ト見ヘキド 積ム黄金
加奈陀サン生命保險會社
青年の方は 僅か一日七仙の節約で 廿才前後の方は 年一回掛の 廿弗内外で 壹千弗の 貯蓄保險が得られます
中年の方は 安い掛金で 働盛りの方は 廿五年掛の 養老貯蓄保險に 又 終身保險に
老年の方は 掛金が割安で 七十五才。乃至 八十才補朝の 保險に 加入出來ます
300 E Cordova St., Vancouver,
電話ッリニチ 五五九九 及 四六九七B
◎摩モ 積モレバ 山トナル

中野保險 を見よ 英斷 の加奈陀サン保險

酒の精 輸入元 田村商會 晩市ダンレビー街二一三 郵國一三〇 一瓶 三十仙五十

紙類及文房具 卸 晩市及ヴィクトリア スミス・デビッドソン エンド ライト 會社 SMITH, DAVIDSON & WRIGHT, LIMITED

諸種製材 御入用の節は日本人販賣人 山崎半次に御相談下さい 會社の電話番號 二七四〇＝二七四一 新西院 モハーク製材所 MOHAWK LUMBER CO. New Westminster B.C.

日加特賣 ◇最近送金締切日 十一月三十一日 ◇貯蓄預金 ◇當座預金 ◇公債賣買 ◇信託預金 日加合同貯蓄會社 晩香坡市ウエルエ街三九八 電話ッリニテ四〇〇〇 JAPAN AND CANADA TRUST SAVINGS CO. P. O. Drawer 130 398 Powell Street Vancouver, B. C.

Monarch Life Assurance Co. 非常の場合家族を救援、壯年時に家業の援助 子弟の教育完成、老後のハッピーライフ 當社を御利用下さい モナーク生命保險會社 支社 晩香坡市ローデヤスビルヂング内入〇一＝九 日本人部代理 後藤金平 事務所 マリーン九五四七 自宅 ハイランド〇七七ノイ

THE ROYAL BANK OF CANADA East End Branch Vancouver, B.C. ▲預金 總ての銀行取引には當ローヤル銀行とお決め下さる樣御願ひいたします 當行では信樣に充分御滿足をお與へする事が出來ると確信してをります ▲送金 多數の日本内地銀行と取引して居る當行では日本送金相場を非常に勉强してをります 當行では既に信樣の御承知の事と存じますが日本人事務員を雇用して居りますから日本人の取引には非常に便宜で殊に地方に在住なさる方では邦文の手紙で賭用を達する事が出來ます ▽▽總資産 九億弗 ▽▽貯金及積立金 五千五百萬弗 ローヤル銀行 メーン街及びヘスティング街角

The Yokohama Specie Bank 822 3rd Ave., Seattle Elli. 3575 P.O. Box 1917 ◎資本金 壹億 ◎積立金 壹億四千二百十五万圓 横濱正金銀行 シアトル支店 ○郵便送金＝無手數料にて日本内地、滿鮮、其他へ迅速且つ確實に送金いたします ○普通送金＝送金手形或は電信爲替世界各地向取組 ○國貨定期爲替手形＝利息、六ケ月以上年三分三厘 ○米貨定期預金＝弊行桑港支店に御取次致します 期間は一箇月以上一ケ年迄 利息は弊店御取次の日より附けます

THE SUMITOMO BANK OF SEATTLE 802 3rd Ave., Seattle, Wash. 日本向送金手形、郵便送金は左記のローヤル銀行支店にて御取次致しますから補々御利用下さい 晩香坡イーストエンド、スチブストン ニユウエストミンスター、マーボール、ラドナー、カムバランド、ビクトリア等 シアトル住友銀行 米金預金 弗定期預金 六箇月以上年二分 弗特別定期（十年書替不要）年二分二厘 弗貯蓄預金 年二分 弗掛貯金 年二分 小切手勘定 無利息 日本向定期爲替手形 六ケ月以上年三分三厘

ハローウ井ーン對策 窓ガラス保險 各種盗難保險 田中保險代理社 晩市バウエル街四一五 電話ハイ二五七一

女性本願

菊池寛

（11）

愛弟子（六）

夜来の雨は、何時か晴れたのか、今朝は、和やかな日和らしい。狐磨子は、仰向きに枕へつむりを載せたまゝ、暫らく間に映つてゐる明るい目影に、眼をやつてゐた。

昨夜は、なかなか寝つかれなかつた。二時を聴いてから、眠つたやうな氣がする。その間に眼氣が醒つてゐないから、大分寝坊をしてしまつたか知れないと、思つても仰だが、あわてて起きる氣にはなれないはを、手足を伸び伸びさせてゐるのが、よい氣持であつた。

ツエランダに、何か乾し物をしてゐるらしい。女中のふみさんと、美磨子の聲が何か分らないがチラ〜耳に入つて来る。美磨子はやがて、「巴里の風景の下」と云ふ、もう先流行つた唄を、歌ひ始めた。

（お洗濯をしてゐるのだな。）と思ふと、妙に悪らしい鼻歌なぶを載せて、狐磨の上に、羽織をひつかけて、廊下に出てそこから覗く見ゐる美磨子の姿に、

「お早う。」

と、大きな聲で呼んだ。

「お早う。お寝坊ね。」

ストッキングや、ブルーマや枕掛ひの間から、美磨子の笑顔がのぞいた。

「何時、もう！」

「十二時。」

「ほんとう？」

「嘘。まだ十時位。御飯待つてたのよ。ベコ〜よ。」

「御免なさい。」

と、狐磨子は、急いで洗面所に降りた。

顔を洗つて、サッと化粧して身支度くをすませて、茶の間へ来ると、もう美磨子が、支度くの出来てゐる食卓の前に坐つて、朝刊をのせて、手元に雪はしげな湯氣の立つてゐる香

和洋お菓子一切
豊富に取揃へて
ございます
バウエル街三五七
鈴木菓子店
電話マリン二〇三六
月刊雑誌 資料無料

茶の湯香を注いで、母を待つてゐた。

その煙子が、いかにも大人びてゐて、また愛らしかつた。

「御洗濯、貴女が歌つてゐるので、お洗濯してるの直ぐ分つたわ。」

「さうな。お洗濯のとき、歌ふの」

「夜、お風呂で洗ふときも、歌ふわよ。」

「いやだわ。無意識なんだけど……」

と云ひながら、さもお腹が空いてゐるやうにお吸ひ、御

ウイルス煙草
強いて吸ふには
タイルス・ファインカット
に限るデス
チューブを用ひても紙を用ひても患ふ様に奪げて悩いウアヂニヤの何とも云へない味がする
一パケット十仙及十五仙
家庭には經濟的な
半斤入罐を
W.D. & H.O. WILLS FINE CUT CIGARETTE TOBACCO W.D. & H.O. WILLS

映畫物語
風の又三郎

（八）　宮澤賢治

「どうだ又三郎、口惜しいか、口惜しかつたら風吹かして見ろわあい、風吹かして見ろ」

三郎は口惜しがつて、凄い風を吹かせて見せると、例の妙な歌を唄ひ出した。すると、天が見る間にかき曇つて、凄い風が吹き出し、やがて油のやうな雨まで降つて来た。みんなは驚いて逃げ出してしまつた。

風は一晩中吹き荒れて、翌日になつてもまだ風は止まなかつた。

蒔助と一郎は三郎のことが氣がかりで、早くから學校へ出かけた。庭木は根こそぎに倒れ、窓の隙間から雨が吹き込んだため机も床もびしよびしよに濡れてゐた。一郎と蒔助が急いで入つてみると、ぱつんと一人、誰かが机に向つてゐる、くるりと振向くと、それは佐太郎だつた。

「なんだ、佐太郎ぢやねいか」

「あゝ……」

蒔助は急に険しい顔色で

「佐太郎、何してこつたら早く學校さ来た？」

と、詰問するやうに見詰めたので佐太郎はもぢもぢしながら

「だつておら……おら、鉛筆さがすべと思つて……」

「鉛筆？」

「うん、はら、おらが又三郎に貰つたべ、あのピカ〜した鉛筆さ、おらとても大事にしてちやんと嘉助の底さ仕舞つといたんだが、今朝見たら消ゴしまつてゐるのさだからおら、もしかしたら」

「もしかしたら、又三郎と一緒に飛んで行つたと思ふだべ」

蒔助が鋭く切り込んだ。

そのときガラリと扉が開いて浴衣がけで、團扇を手にした先生が現れた。

「みんな馬鹿に早いんだね」

「あ、先生——お早う御座います」

「お早う、ゆうべはひどい風だつたね、みんな家の方には別に異つたことはないか」

「はは」

「そりやよかつた」

蒔助は待ち構へてゐたやうに

「先生、今日又三郎来るのですか？」

「又三郎？　あゝ高田君かね、高田君なら、もう學校をさがつてはかへ行つたよ」

「はッ、そんだらやつぱり……」

蒔助はわく〜しながら

「先生又三郎は飛んでつたのだべな」

「飛んでつた？　さう、まゝ、飛んでつたといへば飛んでつたやうなものだね、何しろ全く突然だつたからなあ、實は昨日の夕方高田君のお父さんが學校へ来られてゐすぐその足で高田君とまた北海道へ踏られたんだ」

先生は静かに教室を出た。

「一郎、先生いふなあ嘘だなあ彼奴はやつぱり風の又三郎さ、風の子だ……二百二十日の風でまたずつと北さ飛んでつてしまつたんだな」

嘉助の言葉に誰も反對する者はゐなかつた。

風はをさまつて高い青空を雲が北へ飛んで行く。

「あッ、又三郎あの雲さ乗つてゐるんぢやねいかな？」

「ほらあのでつかい方さ、又三郎のお父ちやんが乗り、ちつちやい方が又三郎だ、きつとさうだど」

みんなは又三郎があの雲に乗つて飛んで行くのだと思ひながら、なんだか寂しい氣持ちで

「おーい、又三郎、来年、また飛んで来ろよ、おーい、又三郎」

と呼びかけるのだつた。

（終り）

海外渡航の御方及び御歸朝のお方には
特に御便宜をはかります
大森屋旅館
横濱市中區花咲町（櫻木町驛前）

日本土産には
是非自轉車を
バラード街二四一五
メーン街一二二
ターメー自轉車店

地圖進呈
タナーバレー油田の詳細を記した地圖御希望の方は左記宛御申込み下さい
クリフトン・シ・クロス（BC）株式會社
グレハムマクドナルド日本人代理部
晩市バウ街四七五
電話ツリニチー五七六四
地圖申込書
Name
Adrress

電氣指壓治療
神經痛、胃腸病、婦人病、皮膚病、其他一切
晩市バウエル街三一六
美心院　藤澤さだよ
電話シー一二二四
カドバ街三〇六
自宅マリン八七八九
治療時間　午前九時　午後五時
夜出張

生菓子類一切
最新式ソーダスト
バナー
各種あります
取付は大勉强
晩市バウエル街五二三

VANCOUVER PACIFIC PAPER CO. LTD.
紙の御用は當會社へ
包紙、紙袋、色紙、油紙、トイレットペーパー、其他ペーパー類一切及文房具類々
ピクニック用紙皿、紙カップ、ナフキン色々
ハミルトン街一一六八
晩香坡パシフイツク・ペーパー會社
日本人部代理
堀壽次郎
電話　本社マリン二三一一
自宅ハイ三八四四アール

造船及修繕
日發デーゼルエンヂン總代理
スタンレーパーク造船所
久岡文治
晩市西チョーチャ街一九六九
電話マリーン九九二五

新着御案内
ふとん綿　上等、百五匁　一枚　六十仙
當國ふとん綿　一斤　一枚　五十仙
同　半斤　一枚　廿五仙
冬の御仕度に御勧め致します
何でも揃ふ　前川商店
バウエル街三六九　電話シー五二一八—五二一九

せんべい
晩市バウエル街五二三

高等南京料理
日本人諸君の御來店を歡迎
新北京
晩市バウエル街二五二
電話シー五七七四

つけてビックリ！
ニキビ・リバカスの
專門藥
博士自ら調劑する
責任藥です
＝せひに試し下さい
讀賣新聞診療處長醫學博士山田荷允先生が入院患者の中にニキビやソバカス色黑でお困りの方が多いので多年苦心研究の結果發明したのがこの强性美白劑ハクリです
目下きさめの偉大なので到るところで評判です
代金　一、〇〇　二、二五
晩市バウエル街三三一
特約店　新見商會
電話ツリニチ四三四四

相洋雜貨食料品
晩香坡市バウエル街三三七
蛭崎商店
電話ツリニ〇九九一
自動車修繕
グッドリッチタイヤ
附屬品一切
大勉强で御用命に應じます
ホンテアツク、ビューイツク、ジ・エム・シ・トラックの特約販賣店
晩市アレキサンダー街コア街角
日本オート
電話ツリニチ二八九九

自動車修繕
附屬品販賣
晩市メーン街及アレキサンダ街角
晩香坡オート・サービス
井上清治
岩崎章
電話ツリニチー四三四四

日本郵船 C.P.R.
アメリカンライン
日本行船切符
C.P. Express Money Order
販賣代理店
横濱正金銀行預金
送金無手數料取扱
晩香坡市バウエル街二五三
カマボコ製造
BC魚店
電話ツリ二七八八　夜間シー三五三八
新西院市
西口商店
電話　電報六番一八八五
住宅九〇九X
和洋食料雜貨精米

加州新米
子供『ママおかはり頂だい』
母『僕も』
『食べ過ぎると御腹をこわしますよ』
美味しくて
ホホベタが
落ちそう…
RED ROSE
SOCKEYE
UNION FISH CO. LTD.
VANCOUVER, B.C.
是非御用命下さい
ユニオン魚店
晩市バウエル街四六九
電話ハイ〇三三五—〇六三三
晩市ゴーア街六六六

家庭用ポート用金物類
新式ストーブ並附屬品
ケッチン道具各種
電氣器具類及電球
ペイント及バニシ類
大工道具類和洋各種
トタン細工一切並修繕
晩市メーン街二〇八
ビーシー金物店
電話ツリニチ五五三六

味噌、醤油、清酢
糀、納豆、糀漬
天野兄弟商會
製造販賣元
晩市ダンダス街二一四一
電話ハイランド五五二六

N.Y.K.
1404 4th Ave., Seattle, Wash.
郵船案内
横濱行三等片道六三弗　神戸行六五弗
日本郵船會社シアトル支店

（船名）	（入港）	（出帆）
平安丸	十月三十日	十一月十二日
氷川丸	十一月十一日	十一月廿三日
日枝丸	十一月廿六日	十二月十日
平安丸	十二月十七日	十二月三十日
氷川丸	月日	月日
日枝丸	月日	月日

代理店　晩市　B. W. Greer & Son Ltd.
　　英國　Great Northern Railway

婦人家庭

女性の讀書傾向

小説類が相變らず壓倒的

知能的要素が足らぬ

【東京通信】女性の讀書を高に傾き、それも非常な量を讀んのめ、知性を培ふに最も役立んでゐることが窺はれます

つ時期は、デリケートな女學校時代でありませう、その時期に於ける讀書の良き習慣づけも、從つて女性の人間修養の地盤を作る鍵保で當局に出來ないことです——成女高女校長宮田常氏は、さういふ立場によつて女學生三千五百名の讀書の傾向調査から、女學生の讀書の方向を淺みとり、その正しい指導につき深み行く秋の讀書シーズンに際して各家庭へ左のやうな注意を與へて下さいました

これは、女性が理性的といふより、より感性的であり、又小說の出版が氾濫してゐり、しかもそれが安價に容易に手に入るといふ點にあるのではないかと思ひます

これらは目新しいことでありませんが、たゞ一時代前とはつてゐることは、ルポルタージュ文學——例へば、戰爭もの、綴方教室・婦人文庫・小島の春の如き——が興味の中心となつてゐることでせう

◇

かうした傾向は肯定出來るのですが、その反面理性に訴へるもの——例へば思想、科學の方面——が殆んど主だつた讀書の種類に入つてゐない、又文學書のうちでも、戯文學、俳律文學はごく一部の人たちにしか愛好されてゐません

次きに讀み方を吟味して見るとプロット・インテレスト即ち筋合の面白さに力を入れ、言語藝術の匂ひ、ひゞき、味はひ、リズムなどを鑑賞することが薄いやうに思はれます

◇

以上のことから、家庭での指導は

イ、當誠を養ひ情操を高める點において、散文は韻べくからざるものであるが、散文に偏するのは是非されねばならない

ロ、個性的な文學、散文のリズムを尊重した文學をもつと與へて味讀するやうにさしたい（若い女性の言葉遣ひのラフなこと、日本精神、國體精神の涵養

なぜから特に痛感される）

ハ、理智的な活動は感性的な讀書丈では養はれない、從つて思想的、科學的なものを與へる必要がある

ニ、國際情勢、新東亞の情勢を認識せしめる讀書もして欲しい、抽象的な氣構へ丈でなく、民族、地理、風俗から、政治的經濟的、外交的の現實の認識がこれからの女性には必要である

ホ、今少し若い情熱が天かけるやうな奇想天外の書も讀ませて欲しい、これは、幻想を驅りたて、未知の世界に出て行かうとする精神を養ひ結局科學精神が養はれる

ヘ、古典がもつと讀まれねばいけない、古事記、萬葉ばかりでなく民族の脈間を流れる血が凝りかたまつた樣な文學はすべて古典と考へて——次に實際の讀書指導としては一書毎に批判させ、トピックをまとめ上げてノートさしておくこと、夕食後の團欒時に相互に行ふこともよろしいでせう

味の素の使ひ方

味の素は常に熱氣のないやう注意が肝要です、食物に使ふ場合は、火からおろす前に入れる方が、最も少く、味も出るものです

班單位の耕作

新潟縣佐渡郡の隣組

「ふけさ」で名高い佐渡ケ島が誇る西三川村小泊農事實行組合の農業共同作業——こゝに從事する者は男七人、女五十五人でその中心は文字通り女です。昨春全部落を八戸乃至十三戸づゝの十班に分け、作業はすべて班單位として田打、採收等一切を共同作業にしました。この結果從來農繁期には延べて千人からの勞力を他から求めてゐた惱みを解消。また季節託兒所を開設したり、共同炊事を行つて、作業能率を上げるなど、組合を中心として部落各班の活躍は目ざましいものです。

婦人班のとり入れ作業

三角折りにして活動的な美を

風呂敷利用の被り物

【東京通信】贅澤廢止の立場から派手な婦人帽が排擊されてゐますが、實用的で簡素な被り物として風呂敷の利用は如何でせう。早大教授今和次郎氏に色々なかぶり方を伺ひました。

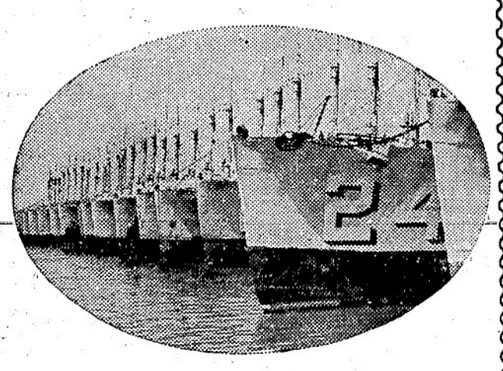
× ×

日よけ、埃よけ、髮の亂れ防ぎなど活動女性に被りものゝ中最も簡單なのは手拭ですが、農村の女性によく見受ける四角な布を三角に二つ折りにし、寫眞のやうに無造作にかぶつた姿は、日よけ蟲よけなどの實用性を持つたものながら、非常に女らしい優しい感じが滲み出てゐて下手に氣取つた婦人帽子よりその位時局的かも知れません。日本では古くから行はれてゐる方法なので、私は都會の女性たちにもすゝめたいと思ひます。三角の端が後頭をおほふので防寒の役目もします。布はどこにもある風呂敷を使つて見たらどうでせう無地が一番無難ですが、細い模樣なら日本風な柄も却々面白いものです。かうして考へますと風呂敷を利用して色々なかぶり方ができます。圓は防空型と名づけましたが、前で結ばず後へ廻して布の上から結んだもの。髮の毛がすつかり押へられますので、防空演習とかお掃除とか特に活潑な動作をする場合に便利です。

夢なき女！

だが、とても素朴な

豊田正子さん



英國に渡つたアメリカ驅逐艦

京成電車を神宮下で降りて左に半町、佛具店の角を折れて暫らく行くと右側に質素な門構への平家がある、これが綴方教室の豊田正子さんが寄寓する、大木顯一郎先生の家だ

刺を通じると、一見十七八の可愛い少女が取りつぎに出てたがこれが正子さんだと分つたのは大木先生夫妻に紹介されてからだつた、それはどこ子供々々したあどけない正子さんである、どう見直しても十九歳とは思へない

▽……

今まで御裁縫をしてゐたらしく、立木の多い庭に面した縁側に縫ひかけの着物と針箱があるそれを手輕に片づけて先生の傍に來て坐つたが、向ひ合へば想像してゐたのとはまるで違ふ平凡な少女である

「別に綴方を書きたいとも、これから小說を勉强しようとも思ひません、工場通ひも働いてゐるといふ氣持の上からはとても樂しいんです」

從つて正子さんの此頃も持に本を讀むでもなく、物を書くでもなく、專ら家事の見習ひとか手傳ひだといふ、先生の意見をそつくりそのまゝ受け入れる溫順しい素直な少女であるらしい

▽……

だが——寫眞を撮らうと海邊に誘ひ出すと、彼女の手には上田廣氏の「黃塵」があつた

「海へよく來ますか？」

「いゝ位時々貝を取りに來るぐらゐ……」

「餘り書いてないとすると、早くお嫁さんになりたいですか？」

正子さんは紺のスカートを醜へしてくるりと向き直つた

「お嫁さんにも…まだ行つてみたことがないから分りませんの」

よごれた海を背景にお下げの髮を風になぶらせ乍ら、これも無邪氣な微笑であつた—

花嫁は四つン這ひ！

これは摩可不思議な結婚式

原始民族研究洋畫家　宮武辰夫

ブヤンの結婚式は妖怪である。地で十二、三歳にして母となるものも珍らしくない。夫となる方の男の友人が敗人で女の家に行き、花嫁を肩車にのせてつれ歸り一室に閉ぢ込める。しばらくして花婿が手をひいて式場に臨むのは生活分んで水上生活してゐたブヤンの掠奪結婚の遺習を物語るものに外ならない

結婚式は、まづ盛裝した花嫁花婿を中心に數多い親戚知己がズラリと圓形をつくる。花嫁花婿の紹介が濟むと、友人總代といつたものが盆をもつて一同から金錢や物品の寄付を乞ひうけその全部がその夜の宴會費の一部に充てられる。バロの木からとつた美酒を酌み交していよいよ宴酣なるとき、ペツペンと呼ぶ妖怪な儀式が始められる。まづ者にかむ花嫁を四つン這ひにしその後から花婿も這つて花嫁を追ひかける。圓座をつくつた知友たちはその怪しい樣をいとも厳かな面持で凝視してゐる四つン這ひの花嫁は逃げる。花婿が追つかける。遂に花嫁に追ひつき、つかまへられた花嫁が消ゐも入りたいしなをつくつてさし俯いた場合は上々吉、ホッと愁眉を開いた知友たちが安堵してペツペンの式は幕閉となる。なかには花嫁があくまで逃げ、花婿を肩ふて圓座の刻を抜け出すことがある。もちろんこの結婚は解消となる。家長の絶對專制下に生涯自由意志を許されぬ娘に、たつた一つ殘された厳かなる「自由」でもあるのだつた

ちやうどゴアの王城の跡なども見巡つてゐた時、可愛らしい十一、二歳の女の子とやつと歩める位の子供が遊んでゐた。間もなく泣き出した子供に、姉らしい女の子がット乳房をふくませたのを見た。椰子の葉蔭を縫つて花嫁を車に跨せた花婿が、うれしい蜜月の旅に發つ姿もみた

「大人の童話」—さうかも知れない。けれどもそれを嘲笑ふことは出來ない。うれしくなるのである。

（寫眞は花嫁を馬にのせて蜜月の旅へ出る花婿どもの）

ビクター　レコード・プレヤー

特價提供

九弗九十五仙

（お好みのビクターレコード五弗分をお買ひ上げの方に）

お宅のレヂオが

電氣蓄音器に使へる新裝置

○この器械は優秀なビック・アップと電氣モーターによるレコード廻轉板とを裝備したものです

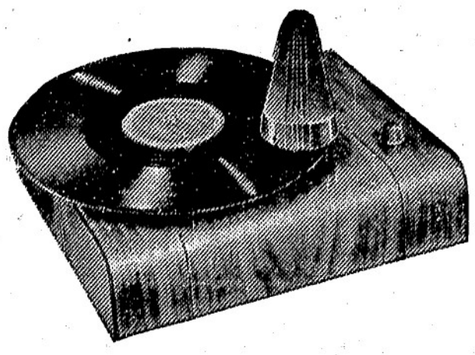
○レヂオをお持ちの御家庭では、この器械によつて立派な電氣蓄音器をお求めになつたと同樣の結果が得られます

○小型で体裁がとても素敵で、仕上げも亦優美—裝飾品としても誠に立派です

○接續、切換は簡易で操作も亦極めて簡便です

○調節器によつて、御好みの音量に自在な調節が出來ます

レコードをお樂しみには誠に相應しい御家庭向きの理想品です　朗々の音量と優れた音色は實演そのまゝで　ビクターの特色です



ビクター　多年の經驗と技術とを以て生れた本器の價格は非常な低廉です

すべて取揃へて　皆樣の御來聽をお待ち申上げます

晩市パウエル街三〇一

ビクター　レコード

大正堂

電話ツリ〇〇五五

大統領戰に大異變

ルイスがウイルキ支持

ニウヨーク廿六日——大統領選挙を十日後に控へ（米國の政戰はいよ〳〵熱化し来つたが二百數十萬の群衆を動かす米國勞働界の領袖、ロバート・ルイス（略称ルー・ナイ・オー）議長ジョン・ルイスは昨夜レヂオ放送でウイルキー共和党候補の支持を其に宣明した、前三回の選挙に於てはルー・ナイ・オー系勞働組合は挙つてルーズベルト大統領を支持し、その黨員の重要

ルトの三期目に反對であるルーズベルトは失業問題を解決出來なかつた、現在米國には九百十一萬五千人の失業者がある、ウイルキーは鬼畜に身を起し働くの苦しみを知つてをり、また米國を外國の戰爭に引つぱり出さないと約束してゐる

ルイスの支持と其の意義

昨夜のルイスのレヂオ演説は豫想以上にウイルキー支持の調子が高く多數の聽衆を感かせたがこの演説の結果二百萬の組合員を有する大勞働團体「シー・アイ・オー」からの投票の可なり多數がウイルキーに移動するだらうと豫想される、從つて僅少の差でルーズベルトが勝つといふ從來の一般的豫想の基礎は大いに動搖して來た譯だ、昨日の「エヂター・エンド・パブリッシャー」誌の發表によれば同誌の紹介をうけた全米の日刊新聞千二百七十三の中六割四分はルーズベルトを支持し、一割三分が色彩不明で、知識階級間のウイルキー支持熱はます〳〵昂まつてゐる模様であると觀測されてゐる

併しルーズベルトの牙城たる南部諸州や小額賃銀生活者、失業救濟事業による生活者らは殆んど言論の世界には乘り出さないが、頭數では非常な勢力でこのグループが沈默の裡にウイルキーに對する一大脅威となつてをり、この總數に關して未だどこにも確たる推見が出てゐないが恐らく胸一つの差で勝敗が極まるのではないかといふ見方はまた

ルーズベルトの目標は戰爭である、米國はひとりの優越者を必要としてゐない、從つてルー・ナイ・オーはルーズベ

す〳〵有力となつて來たやうだルイス派、即ちシー・アイ・オー聯合の組合でもウイルキーを好まぬものゐるのは事實で會員四十二萬を有するアメリカ自動者組合の會長トーマスもその一人でありルーズベルト支持を主張してゐる、更にロックフォード・シー・アイ・オー會議もルーズベルトを支持してゐるやうであるからシー・アイ・オー全部がウイルキーに投票するとも斷言出來ないのである

◇

ウイルキーは本日、ルイス君が僕を支持してくれたことは何より嬉しいと發表してゐるが、この兩者の間には以前から何か聯絡があつたとの說あり、その證據として

ウイルキーがレヂオ放送に先約があつたに拘らずルイスに放送權を讓歩したなどの事實を以てルイスのウイルキー支持は前以て豫想されてゐた

◇

シー・アイ・オ參加の大部分の組合がルイスを支持、即ちウルキーを支持してゐるのは事實でありシー・アイ・オーの反ルーズベルト大勢と云ふものは動かし得ぬものとみられる

こんな事情だからルーズベルトもノホンとして居られず來週はレヂオに寄書に、旅行に大多忙、これに對してウイルキーも必死の運動を續ける筈でアメリカ大統領戰は茲一週間が絶頂で近來にない激戰をみることとなる

國鐵の大疑獄

内田信也氏らは無罪

東京控訴院で判決

東京廿六日（聯）——世間から忘れかけてゐた國鐵大臣内田信也氏ら五名にかゝる國鐵疑獄事件の控訴審は去る廿六日の論告及び事實審理並びに辯護人べなど一切終了し本日東京控訴院第一法廷で開廷の第四十六回公判に於て吉田裁判長から次の通り五名全部に無罪の判決が言渡された（内訳）

無罪（聯合三百圓）
前國鐵道大臣　内田信也（こ）
同　東京鐵道局長　前田榮次郎（七七）
同　東京鐵道管理局長　田中寛（八）
同　東京鐵道管理局長　田中寛（八）

無罪（聯合四ケ月、執行猶予一年）
同　東京鐵道管理局長　前田榮次郎（七七）

無罪（聯合三百圓）
同　東京鐵道管理局長　林米七（七七）

無罪（聯合三百圓）
同　東京鐵道管理局長　松本蒸治（七七）

無罪（聯合四ケ月、執行猶予一年）
同　東京鐵道管理局長　田中寛（八）

無罪（聯合四ケ月、執行猶予一年、罰金五百圓）
同　東京鐵道管理局長　田中寛（八）

傷は一審收賄判決で懲役四ケ月（執行猶予一年）を言渡され不服控訴した元代議士輪波清人は判決を待たず去る十一日急死したので控訴棄却となつた

◇

直接裁判は本件は一面恰も奏ありて魂なき事件であり他面魂ありて姿なき事件である、故輪波清人が故郷島から收受した五萬圓は行爲ありて犯罪の魂を認め難く、よし飛島から五萬圓の提供があつても内田は潔白な性格の持主として拒絶したと認める

と、結局犯罪の證明なしと斷定無罪の判決を下した、この事件は東京地方裁判所で百十餘回の公判を重ね控訴院でも四十數回に亘つた

機銃十二の英飛行機

英空軍は今回戰闘機（ハリケン型）を更に強化改造し機銃十二基（片翼に各六基宛）を裝備し防禦速力ともに增强したものといふ

獨逸フランス協定の意義

ペタン遂に承認

ベルン（スイス）廿六日——ヒトラー總統のフランス、スペイン兩國首脳との會談に關し當地の「外交通信」は昨日次の如き論旨を加へ（ヒトラー總統の目的とする全歐洲的統一戰線がいよいよ近きにあることを强調して注目を惹いた

ヒトラー總統の西歐巡行は歐洲大陸のあらゆる部分で遂行中の軍事的及び政治的大變革に對して歴史的な重大意義を有するものである、過去數世紀間大陸諸國を支配してゐた諸國は今や後へ押しやられて新しい創造的な協力が持ち來らされやうとしてゐる、各國がそれ〴〵民族的統一の線を乘り越へて全歐洲的理念の下に團結する秋が一度は來なければならなかつたのである歐洲新秩序建設に參與する新興國家群はこれらのなさんとするところが決して利己的且つ帝國主義的な權力慾からではなくして歐洲を分裂させてゐた非建設的な力と戰ひ味方たるとまた昨日の敵たるとを云はれる

た理念は今や後へ押しやられて新しい創造的な協力が持ち來らされやうとしてゐる、各國がそれ〴〵民族的統一の線を乘り越へて全歐洲的理念の下に團結する秋が一度は來なければならなかつたのである歐洲新秩序建設に參與する新興國家群はこれらのなさんとするところが決して利己的且つ帝國主義的な權力慾からではなくして歐洲を分裂させてゐた非建設的な力と戰ひ味方たるとまた昨日の敵たるとを云はれる

蘭印ゴムをカナダ輸入

モントリオル廿六日——國際ゴム統制委員會の協定に基きカナダも南太平洋からゴム輸入を確保する事になつた旨發表

同委員會はアメリカとも協議の結果英領及び蘭領東印度に於けるゴム生産を將來も現行協定率同樣基準割當の九〇パーセントに維持することとなつた、これはアメリカのゴム需要增大によるものである

共産黨の大陰謀發覺

フランスで

ニウヨーク廿六日——ビシー電によれば佛政府當局は昨日多數の共産黨員の逮捕により共産黨の大規模な政權奪取陰謀を未然に防いだ旨發表した、即ちパリ地區だけで共産黨戰鬪部員並びに實働部員約六百名、其他國内各地に於て約四百名を逮捕したが、これら陰謀團はパリ、リヨン、マルセイユなどに秘密裡に武器を隱匿してをり、フランス共産黨の再建を計畫したものと云はれる

町の小話

△町の話は戰爭から米國大統領戰に移つてゐる、どちらが勝つか、本日の豫想は先づ五分々々と云ふところであらう大統領選擧戰が日本に直接重大關係のある點は若しルーズベルトが勝つては米國の極東政策は不變であり、ウイルキー當選せば先日の彼の聲明から推して極東方針に幾分の緩和がみられると豫想される點である、選擧日は十一月五日、得票に大差あれば直に結果が判り僅かの差なれば確定まで

にチョット暇どるだらう

△昨日市警官から本社へ死体が上がつたからチョット覗いて呉れと云ふので行つてみると六十歳くらゐの白人の婦人で日本人ではなかつた、シーピー埠頭附近にフワリ〳〵と浮いてゐたものである

土曜漫壇

ものは度胸一つぢや

黑頭巾

この話は或る仁から聞いたのぢやが、一邦人が日本へ歸るのに、何か理由がないと携帶金の許可がないので、親か子かが病氣だからやうと日本から來た手紙を管理局へ差出したのぢや。どころがその手紙に使つてあつた用紙から、日本から來たものでなく、當地で僞作したものだやと判つて、罪にはならなかつたやうぢやが、爲替の許可はなかつたそうぢや。それからまた携帶金の許可を一仙も受けないで日本へ歸る仁もぼつ〳〵あるそうぢやが、こういふことをされるちうと、どうしても歸らなければならん者の場合にまで影響するぢやろうと心配しとつた。

◇

カナダは戰時國策遂行のために、一仙の金も國外に無駄に出さんやうに努力しとるのぢや。それを無暗と日本へ歸るちうことは、カナダの國策に副ふゆゑんぢやないぞ。病人があるとか商用のためとか、とに角どうしても歸らなければならない人々は餘儀ない事ぢやが、單に大した意味もなく日本へ歸るちうのぢやつたら、お互に遠慮した方がいゝ。日本へ歸るよりもこの地に留まつて、一日でも多くカナダの戰時下産業のために働いた方がいゝのぢや。我々在留同胞は落ついて辛抱せんといかん

それがカナダのためであり、また日本人社會の發展の基礎となるのぢや。

◇

これは噂話ぢやが、近頃銀行預金や保險金の先借りなどして現金を持つとる日本人が多いちう事ぢやが、若しそれが本當の話ぢやつたら大きな心得違ひぢや。政府が個人の預金を沒收するやうな事はないし、銀行が潰れると心配するのぢやつたら、その銀行が發行しとる紙幣を持つとつてもなんにもならん。銀行預金や保險金など、如何に最惡の場合が來たとしても先づ心配はないぞ。慌てゝ自分で現金を持つとつて盜まれたりしたらどうするといふのぢや。全く危險この上もない話ぢや。

◇

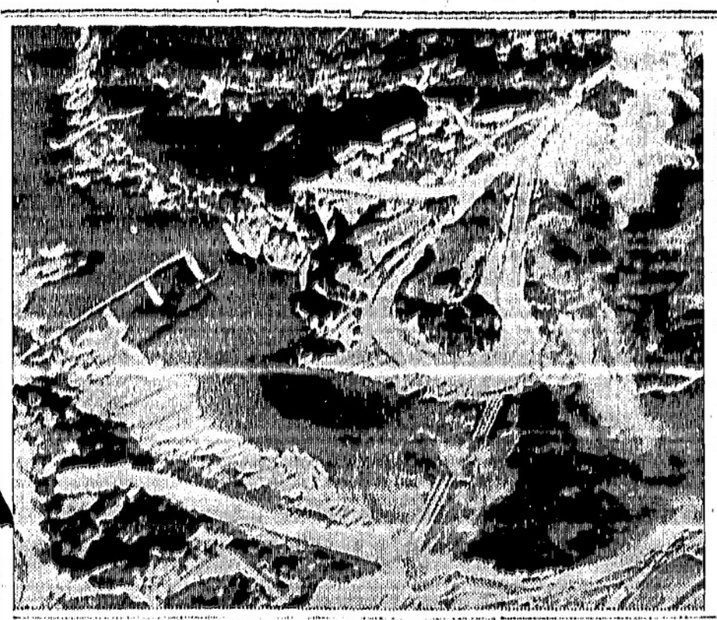
それ程銀行預金が心配ぢやつたらカナダの貯蓄債券を買つとくに限る。この債券を持つとればどんな最惡の場合が來ても安全なものぢや。ワシは金を持つてやり場に困つとる仁には、一も二もなく貯蓄債券を買ふことを勸めたいのぢや。こんな慌かな貯蓄法は他になく、然もこれを買ふ事によつてカナダに忠誠の一部を盡すことになるのぢや

◇

お互にものは度胸一つぢや。くよ〳〵するよりは心を大きくもつてどつしりと構へるに限る。それに突發事件のない限り、情勢は樂觀されんにしても惡化したとは思はれん。皆んな安心して働く事ぢや。

ミウチアル生命保險會社
日本人部　事務員　曾村清

ロ山村


日本海軍隊の上陸、四名敵兵の銃撃に命中

御料理
時節向き「吉野」獨特御料理
よせなべ、若鳥の水たき　すきやき

ピアノ教授
經驗は豐富教授は親切

御結婚式お支度
長髮短髮無機械及新式ミシン購入
オイルパーマネント

日本振袖
御披露用日本着振袖
用意致して居ります
東（スチングス街二九三
ビーレー州公認

助産
電話シーピア五八四六アール
ケーファー街二三三
松岡久枝
電話（イランド二五九八ユム
マヤール街二二五
高橋貴志子

ラヂオ修繕
如何なるレヂオでも丁寧に責任を以て修繕

日本行各汽船切符販賣
日本郵船、シーピーアール
▲再渡航證明、移民官手續、妻子及使用人呼寄手續
▲出生、死亡、婚姻等屆書、加奈陀政府出生屆手續
▲歸化證にて當國旅券下附及妻子呼寄手續其他一般代辯
晩香坡市パウエル街二三五
中山義一事務所
電話ツリニテー〇三九四
住宅ハイ二二〇七アール

Manufacturers Life
○御子樣の貯蓄心涵養のため
○御練樣の結婚費用蓄のため
○他日事業の資金に當てるため
○來るべき老境の準備のため
○御家族の生活安定保證のため
當會社は世界用二ケ國及日本の大都市に支店又は代理店を有します
マニュファクチャラース生命保險
晩市アレキサンダー街三〇二一　電話ツリ〇二八三
代理　信夫保險事務所
日本人唯一の保險士　信夫三郎

晩香坡市パウエル街二六八
杉山運送店
電話ツリニチ一三〇五九

「わきが」の理想的最新根治藥
◇外用「蘭香」絶對無害安全用法簡便爽快三、〇〇
○にきび吹出物皮膚病に…「ヒフチャージ」五〇—一、〇〇
△寫眞機フィルム
△現像燒付引伸し
△文房具小間物類
△通信御注文歡迎
文化商會
パウエル街二五〇電話シー四〇八七

新着品
オボロ昆布　一袋　二五
茄子辛子漬　一斤　二五
同　同　二〇
龍宮土産（吸物）　一函　一五
日本橋燒イカ　一袋　五
湯干蓮根　一斤　二五
ナルトワカメ　二ワ　一五
優良品を最も安く
香村商店
パウエル街二六九　電話ツリニチ〇〇九二

激勵の父、慰安の母、戰時の日本の國民雜誌!!
海外の皆樣お待ちかねの十二月號が到着しました
キング
▲國民の大勇猛心を望む…高橋三吉
▲新體制とは何ういふ事か…有馬頼寧
▲ビルマ援蔣路實地踏査記…ピスミス手記
▲三千六百年祭記特選愛國百人一首…川田順
◎動物小說傑作集　一襲胸をうつ感激の二篇！
◎短篇小說傑作集　大家新進の名作四篇を讀破
雙璧　時局篇　眞實報　血液いろ〳〵話　興味愈〻高潮！
▲長篇小說七篇は面白くて爲になる大內容
講談倶樂部
▲歷史小說　楠公出陣　鷲尾雨工
▲時代小說　柳生石舟齋（火の如き求道心！）吉川英治
▲戲曲　敗殘司法卿（流離に刻む苦民！）眞山青果
▲鍾の花嫁……竹田敏彦
▲南海游俠傳……木村毅
▲大義の燈火……源氏三郎
▲新生の歌……加藤武雄
▲黑潮鬼……角田喜久雄
▲日本の殲滅者……貴司山治
愛國名歌繪卷　忠烈無比十千葉胤明選
輝く武道日本　日本武道の精粹を集む
富士
▲大南洋座談會（戰時の先鋒者が交ゝ語る）
▲重慶爆擊行（壯！涙で綴る從軍報告）棟田博
▲匪襲の夜（ある女宣撫官）木村莊十
▲時代の尖兵（感ぶつ感動！愛國の大熱篇）大林清
▲科學日本人……貴司山治
▲職工社長……野澤純
▲拓士の妻……竹田敏彦
▲徳川家康……鷲尾雨工
▲越えて行く道……今井達夫
▲純愛の記……横山泰智子
海外雄飛の日本人　此處論を見よ…菊池寛
傑作コント集四篇
富士グラフ
この外、評判小說、名記事澤山！
當地で實物を御覽下さい。
當地書店一同

獨逸飛行機の爆彈で エンプレス船擊沈？

今朝ブリテン號沈沒とドイツ發表

英國海軍省は沈默を守る

ドイツ側發表内容

ドイツ側発表に對し本日英海軍省は何等語るところなく（否定も肯定もせず）只沈默を守つてゐる、只海軍筋は

ドイツ側レヂオ放送で沈沒説を聞いただけで何ら未だ知る所なし、ドイツは情報を得る

英國海軍省は沈默

ドイツ側発表の公表

英國海軍省は昨日ドイツ側の公表したエンプレス・オブ・ブリテン號は今朝アイルランド北方海上で獨逸潜水艦の魚雷に命中し船体大破し乗員はボートに乗り移るのを見届けた、同船は遂に沈沒

ドイツ側の公表によると本日ドイツ側潜水艦は英國四萬トンの大船にして英海軍省船なるエンプレス・オブ・ブリテン號は今朝アイルランド北方海上で獨逸潜水艦の魚雷に命中し船体は猛烈に破壊され沈沒は秒時の問題と迷に

不良兒の問題

（四）

東京少年審判所
少年保護局　大平エツ

保護少年の中には、不良になつた親路を辿べて見るせ、小説上に想像的運命に育つた子供が相当多い。但し茲には紙面の除外がないので割愛する。

愛の鞭で呼ばれる――少年が父者されて廿十八年になる肉親からさへ見捨てられた、不良性濃厚の少年や少女たちも、この冷酷の蒸暑に吹はれて、少年保護機関に、或は矯正院に預られて温かい保護をうけ、或は親戚保護者の親、兄弟も及ばぬ温情に育まれて、濃の紐から逃生して行つた人達が、どれほど澤山あるか知れぬ。而も立派に市民としての義務を果し、国家の一員として恥ぢない生活を送んで行く事情を見るにつけても、少年法がもつ文化的使命の尊さを感謝せずには居られない。

明みに保護機関で更生したある少女のケースを記して見よう。

八歳の祖母に住はれて上京した時父は二度目の妻を山の手に住まつて同郷人に働め、義母は球場を開いてゐた。田舎の奈津子は異つた土地の見るもの聞くこと、すべてが珍らしかつた。

櫻も咲く頃、新しい洋服を着せられ、ランドセルを背負つて××第一小学校に入学したのもうれしく、順調に四年生の春を迎へた。陽気で氣さくな二度目の母は、彼女を実子の様に可愛がり、我儘一杯に育てゐた。

間もない或日、父の容態が急変して逝し、不帰の人となつて了つた。後かたづけすんでから彼女は義母とも別れ、祖母に連れられて住みなれた東京を去つて行つたのである。それから一年の月日が過ぎて、彼女は物心ついて始めて某市に住む祖母に引きかられたのであるが、母は女子教育に入学しての一年は、それでも無事にすぎた。二年の夏休みに、海水浴場で知り合つた中学生のエムと交際が始まつてから、彼女の生活は急速度に脱線して行つた。上級生にもてる――そんな氣持から煙草の味をも覚えた。大勢の男の友達に持てる事を自慢してゐた彼女であつた。エムと二人で三度、五度喫茶店に出入しても、母は勿論学校にも知れては居なかつた。

だん〳〵大胆になつて土地の女親分エッチ女とも交際する様になつてゐた。学校はサボる、勉強は手につかない、家に居れば呼び出しが来る――十五歳の彼女は一かどの姐御気取であつた。

（つづく）

無駄なく

石川欣一

「無駄は無駄なく吸ひませう」といふ新聞広告が目についた。その真似をして「御馳走は無駄なく食ひませう」といひたいのである。御馳走といつて、何も山海の珍味を賞味するのではない。一汁一菜でも御パンでも駄粥でも、粥でも粟でも、つまり總て食物のことである。

◇

無駄なく食ひませうはきれいに食べませうでもある。きれいには二つの方面を持つてゐる。一つは何も殘さず食つてしまふことで、もう一つは食つたあとをきれいに始末することである。この二つはある場合には一つになる。お膳の上のものや鰻丼を食ふ場合がそれである。魚や果物を食ふ時にはこの二つを別々に實行しなくてはならぬ。

◇

節米、倹約が食傷するほどに説かれる今日でありながら、御馳走の食ひ殘しが如何に多いかは、いたるところで目につく。交通道徳の普及化に官民が挙げて奴隷として働いてゐるのに、平気でゴミ箱に捨てゐないのに食つた口が淋しいので無駄食ひをしたりする以外に、何から何まで食ひ殘すと如何にもガッカリしてゐるやうでみつともないといふ、とんでもない虚栄心を持つ人が存外多いらしい。

◇

僕の知つてゐる会社の重役は口癖のやうに「俺は貧乏な家に生れたので勿體ないといふことをしみ〳〵味つた。だから食物に文句もいはなければ無駄なこともしない」といふ。文句をいはず無駄なく食ふことと貧乏とには關係が無い。それは躾の問題である。親の躾がよかつたからだ。料理屋などで最も文句をいひ、食ひ散らし、無駄をするのは成金と藝者である。これはひかしから相場がきまつてゐる。

◇

よほど前に、キリスト教界の長老ピーさんを訪れたことがある。丁度お昼になつて鰻丼が出た。ピーさんは老體ではあり丼は青年たりし僕ひきに特大であつた。ピーさんはまづ割つたばかりの箸で丼の中央に一線を引きその半分だけを實にきれいに食つた。今は外米や麥が入つて御飯はボロボロだからこんなことは出來ないが、丼のふたに取るなり茶碗によそふなりすれば同じである。

◇

茶道では、はじめから食へぬと思ふ料理には箸をつけず、箸をつけたからには如何に満腹でも食つてしまふ。これは禪から来てゐるといふことを聞いた。禪もお茶も知らないから何ともいへないが、事實とすれば大したことである。然るに、およそ禪ともお茶とも縁の遠いこと、僕以上らしいピーさんが、鰻丼でその精神を實行したのだから結局これは教養か躾のよさから来てゐるものとつく〳〵感じたものである。食物で教養や躾を疑はれてはたまりますまい。だから無駄なく食ふことにしませう。

（つづく）

外國人の短歌觀

（一）

明大教授　宮森麻太郎

昭和十一年丸善出版の小著英詩「古今名歌集」は英米国民はもとより欧州大陸諸国、露国、支那、印度、埃及、メキシコ、ペルー、ブラジル、アルゼンチン、南阿、カナダ、国際連盟の主要なる新聞雑誌に寄稿して批評を求めに、その殆ど全部から多大の賛辞を頂て迎へられたが茲には紙数の制限する稍長い批評四種の抄譯を掲げる。

◇ツアンクーヴァー・サン（當市の新聞）

明治大学の宮森氏は短歌を研究するに必要なる学殖と文学の天才を多分に有する者らしく想はれる。英文学や日本文学の両方面に通じる人でなければ本書の如き完全に批判する事は出来ないが、英文の簡潔と表現の鋭さから判断すれば、原歌の妙味、優美、強さ及び光輝が譯文の中に躍動してゐることが明かである。貴之の歌「北山のもみぢ」は其に美しい歌である。又藤原俊成の歌「明日ならば忘らるる身になりぬべしと今日を過ぎぬ命ども」は不思議にオマール・カヤムのルバイヤットを聯想せしめるものがある。

……×　×……

日本では上は天皇より下は農民に至るまで、あらゆる階級の人が歌を作るといふことであるが、これは實に驚嘆に値する事實である。スタインド・グッスの密よりさしこむ光線が古い大伽藍の冷い石を燦爛たる色彩を以て照らすが如く、本書の歌を通じて輝ける天才の光は單純な事件、凡人生活より微妙な光輝を發する世界を現出してゐる。本篇を読むと世智辛い浮世の苦労を忘れて輝く聖、復仇なる美花美しき歌窩及び純潔高尚なる人間の別世界に逍遥するの想ひがある。日本の詩歌は富士の嶽峰を照らす朝陽のやうな趣がある。日本の歌人は美の單一な幻影、眞理の單一な眞珠を摘み、想の蓮華から單一な花瓣を摘み取るのみであるそれでも珠玉の如き詩歌が出來あがるのである。

……×　×……

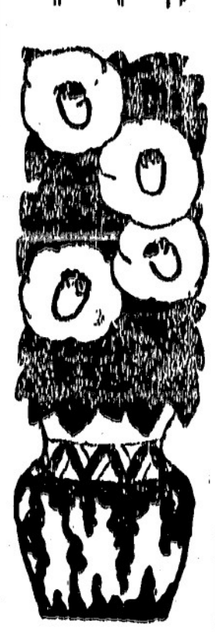
西洋の人から見ればこんな詩歌は一見如何にもあつけなく思はれ、境が始まつたばかりだと思ふ所で突然として終るやうである。だがしかし、僅々三十一音の詩の中に花鳥風月無愛なる光輝を放つ世界を現出してゐる。本篇を読むと世智辛い浮世の苦労を忘れて輝く聖、復仇なる美花美しき歌窩及び純潔高尚なる人間の別世界に逍遥するの想ひがある。日本の詩歌は富士の嶽峰を照らす朝陽のやうな趣がある。日本の歌人は美の單一な幻影、眞理の單一な眞珠を摘み、想の蓮華から單一な花瓣を摘み取るのみであるそれでも珠玉の如き詩歌が出來あがるのである。

……×　×……

西洋の人から見ればこんな詩歌は一見如何にもあつけなく思はれ、境が始まつたばかりだと思ふ所で突然として終るやうである。だがしかし、僅々三十一音の詩の中に花鳥風月無愛なる光輝を放つ世界を現出してゐる。本篇を読むと世智辛い浮世の苦労を忘れて輝く聖、復仇なる美花美しき歌窩及び純潔高尚なる人間の別世界に逍遥するの想ひがある。日本の詩歌は富士の嶽峰を照らす朝陽のやうな趣がある。日本の歌人は美の單一な幻影、眞理の單一な眞珠を摘み、想の蓮華から單一な花瓣を摘み取るのみであるそれでも珠玉の如き詩歌が出來あがるのである。

トが浮き出てをり、あとは沈默であつて、足跡なき多くの小路に讀者の空想を誘ひこむ。ミルトンの亡妻に捧げたソネット（十四行詩）は哀れ深い詩であるが、其迫力は千亦の「亡妻を憶ふ」の歌「汝しあらば汝しあらばといふことのいひ古りたれど目に新しき」におよばない。これは短い言葉の中に深い悲しみの底に測るもので、これに一語でも多く添加すれば人工的に墮する。ミルトンが深き悲しみのうちにありながら古山遺詩の誘りを忘れることが出來ず、縁の遠い神話の中に足を踏み入れたため厳味が稀薄になつたのは是非もない。

（つづく）



オールド　バージニア
フアイン　カット
―香り高きシガレット・タバコ―

オールド・バージニア・ファインカットの風味は皆様のお氣に召す事と存じます最良のヴァジニア葉を特別細かく刻んで作られた此の煙草は優秀なシガレットを卷き格別の満足を與へます

ポケット用　十仙
ポーチ　十五仙
半斤入鑵　入十仙

OLD VIRGINIA
Fine Cut

STEAM CAR WASH
ASK ABOUT OUR FREE GREASING OFFER
WASH YOUR CAR TWICE A YEAR BY STEAM. IT GIVES BETTER LUBRICATION AND LONGER LIFE. A NEAT JOB GUARANTEED.

Steam Wash Prices

MOTOR	$1.00
MOTOR & BODY	1.50
CHASSIS	1.25
" & BODY	2.00
" & Greasing	1.75
Motor-Chassis-Body	2.75

朝日グラーヂ
自宅　ナナイモ街六　ハイランド三七七七アール
電話　ツリニチ五五四五

奉仕的割引
△磨社は創立以來過去廿八年間の日本人諸氏の御愛顧に酬ゆるため
新割引値段
を提供することに致しました、何卒御引立の程御願申上ます
料金は五十弗、七十五弗、九十五弗以上
晩市ダンレビー街三〇四
アームストロング葬儀社
電話ハイランド〇一四一

●米は……米屋へ
値は安くても品は上等
二重袋―お茶碗入
大特價販賣
特選　加州白米
百斤　五、二五
五十斤　二、七〇
お買物は「現金でお安く」
電話ハイランド〇八八九
米屋商店
647-9 E. Hastings St. Vancouver, B.C.
閉店後不在の時は電話ハイ三三四六アール

優良新藥御案内
●セレニアム錠　四弗
各種腎臓疾患、肪胱諸症に最も有効適確なりと内外臨床醫家の等しく推奨する優良新藥にしてその効力の迅速にして確實なるは驚くべきものあり患者諸彦に推奨する所以なり
●ペインキラー　五十仙
その名の表はす如く總ての痛みを抹殺し去る事妙なるものにして内服して、さむけ、風邪熱、ケイレン、咳等に有効にして
外用塗布して肩のこり、打撲傷、筋の痛み、切傷その他一般外傷に効力百パセントなり、せひ一家に一瓶を常備せられよ
カメラと附屬品材料
近藤特許賣藥店
390 Powell St. Vancouver, B.C.

PLF
ソーダスト
薪炭
電話にて御注文下されば直ぐにお届けいたします
パウエル製材
薪炭會社
パウエル街一三五五
電話ハイ四五六七四五六八

五千圓懸賞入選の大雄篇
皇國二千六百年史
藤谷みさを著
定價五十仙　送料五仙
内田書籍店
電話シー四二三〇
S. UCHIDA
347 Powell Street, Vancouver, B.C.

新米着荷
實にうまい
松白米　正百斤入　現金に値段　六、九五
竹白米　正百斤入　同　六、七〇
赤松白米　正百斤入　同　五、五〇
加州米　正百斤入　同　四、九〇
品質保證
晩市パウエル街三一八―三二四　電話シー二九三三
良い品をお安く　古屋商店

日本行汽船發着表

船名	發	着
平安丸	十月三十日	未定
水川丸	十一月十一日	十一月廿三日
日安丸	十一月十六日	未定

●ユニオン汽船パーデー・ベイ（火、金）後九時
●ユニオン汽船　ブリタニヤ及ウッドアイバー行
●アラスカ、シーピーアル
●シーピー列車（東部行）發前十時　後七時十五分　着前八時三十五分　後十時半
●日本行郵便物本局締切日
●美府發、ナナイモ行列車　發前十時二五　着　後五時
●日本行汽船　ブリタニヤ　平安丸　十月三十日　未定

振袖御殿

川口松太郎作
岩田專太郎画

（52）

振袖姿（二）

『御用盤がヒノのひましてございます』
やがて月田の局が
『何時たりとも御上様に供へまする』
『上様お待ち遠ねぢや、早々に致せ』
『畏まってございまする』
月田の局が下って行く。
廊下に、正面の襖が左右に開いて、紫紅黄に一人の少女が、頭を下げて畏まって、一抵の三味線が置かれてゐる。
『これが、軍士様にございまする』
兄公は秀忠をかへりみて
『美しきお土産にございませ』
『何者でゐるか』
『浮住の流れを汲む、祇園の女藝人にございまする』
『祇園の藝人とか』
『面よりも先づ上様のお聴きに達したく、未だ何人にも聞かせてはございませぬ』
『兄公は、藝ごとを好ませらるる由承はりましたが軍士様も祇園の太夫でござつたか』
『流石は英勝院様、実に威厳ありました』
『御所を取戻いたしましたる上、実に御用が暇を聞いて喜んで参ります』
『御用盤がヒノのひましてございます』
『畏まってございまする』
『上様お待ち遠ねぢや、早々に致せ』
『畏まってございまする』
月田の局が下って行く。
廊下に、正面の襖が左右に開いて、紫紅黄に一人の少女が、頭を下げて畏まって、一抵の三味線が置かれてゐる。
『これが、軍士様にございまする』
兄公は秀忠をかへりみて
『美しきお土産にございませ』
『何者でゐるか』
『浮住の流れを汲む、祇園の女藝人にございまする』
『祇園の藝人とか』
『面よりも先づ上様のお聴きに達したく、未だ何人にも聞かせてはございませぬ』
『兄公は、藝ごとを好ませらるる由承はりましたが軍士様も祇園の太夫でござつたか』
『流石は英勝院様、実に威厳ありました』
『御所を取戻いたしましたる上、実に御用が暇を聞いて喜んで参ります

國民体育大會へ 兩陛下行幸啓

明日晴れの開會式

東京二十六日(同盟)——紀元二千六百年を迎へる國民的体育祭典第十一回明治神宮國体は愈二十七日から八日間に亘り全國各道府縣地から選抜された選手達は勿論、遠く海外ブラジルの邦人を初め朝鮮、滿洲、中支、樺太からの初參加の選手五萬二千の熱誠を集め神宮外苑を中心に東京市内二十餘ケ所の競技場に繰展開、体育戦を繰ひろげる、特に大會六日目の十一月一日には見るも壮觀な兩陛下の行幸啓を仰ぎ三十四回目の國技を供し奉るので、天皇陛下は明治神宮競技場に御臨幸遊ばされ、午前十一時三十分から開會式を挙行、引続き第一回の大會は午後一時から第一日の大會を開き、第二日は大會々長秩父宮殿下の挨拶、選手一萬五千名の宣誓、神宮外苑競技場に於て体育大會を開いて廿七日外苑競技場に開會式をあげる筈であつたが、このほど發表、殿下には御慶恙のためご療養中にわらせられたことを陛下は去る六月組織神宮外苑で開かれた秩父宮公開式大會にご臨場後風邪氣の御模様でなほ御快癒あそばされ、八月一日から御快癒で御養中再び御月末ご御熱ご体温微高廿八度六分に達し、ご性加熱のご兆候に拝されたが幸ひ間もなく御熱も下がりその後ご經過も至極ご順調にて目下葉山ご別邸にご滞在中でわらせられるが同ご療養の折柄でもあり引續きご療養をお願申上げることになつたためである

なほ秩父宮殿下には廿七日の開會式には奥さ合旨を賜ひ日滿支の各地から集まる三萬の若人をご激勵あそばされる筈である、厚生省當局はこのため開會式ならびに閉會式には三笠宮殿下の台臨を奏請してゐたが勅許があつた

秩父宮様 御病氣

東京廿六日(同盟)——紀元二千六百年奉祝明治神宮國体大會は秩父宮殿下の台臨を仰いで廿七日外苑競技場に開會式をあげる筈であつたが、このほど殿下には御慶恙のためご療養中にわらせられたことを陛下は去る六月組織神宮外苑で開かれた秩父宮公開式大會にご臨場後風邪氣の御模様でなほ御快癒あそばされ、八月一日から御快癒で御養中再び御月末ご御熱ご体温微高廿八度六分に達し、ご性加熱のご兆候に拝されたが幸ひ間もなく御熱も下がりその後ご經過も至極ご順調にて目下葉山ご別邸にご滞在中でわらせられるが同ご療養の折柄でもあり引續きご療養をお願申上げることになつた

ウ村在留同胞が カナダへ赤誠

仲内領事講演盛大

【ウッドファイバー通信】當地一心會では會員の招待により十月二十四日來村、同日午後の仲内領事を迎へ、また夜は同會の例會なので、特に依頼して同夜七時よりキャンプ大食堂に於て在留同胞のため講演會を開催した、先づ宮本會長の司會の下に領事は「最近の國際情勢」について約二時間に亘り滿場の聴衆を前に非常に有益な講演をなし聴衆に多大の感銘を與へ、近來まれな盛會で九時過ぎ散會した

婦人の黒髪で 年に一萬五千圓

抜毛も馬鹿にならぬ

(奈良通信)婦人の黒髪も集まれば戦時下の重要資源——奈良縣五條町二見坂下に昨年一月から經營されてゐる人毛製品工場で女工長藤原のお子さん(十)の下に二十人の女工さんが毛屑をさばいて糸にし月産約三百貫一年に一萬五千圓もの稼ぎとなる製品はこのまゝ都市に送られて油漉しの袋そのほか種々加工される

ポ村語學校 父兄母姉會

發會式擧行

【ポートアルバニー通信】去る十月廿日當地日本語學校では父兄母姉會の發會式を次の順序で擧行した

△司會者太田學務委員長△祝辭今村共和會代表、太田學務委員長△式辭西校長△役員選擧△茶話會△福引景品配布△閉會

倘役員選擧後開票委員小林、飯田、井上諸氏により開票の結果次の諸氏當選した

△會長池田幸一△副會長太田夫人△輔佐西、今村兩夫人△會計今村鶴男△學務委員高岡興一、壽美要一、太田一男

▽……父兄母姉會第一回役員回を廿三日に次の如く開催した

△新任役員に對する希望西教師△新任役員の挨拶△直接、義務、奉仕各維持會員勧誘の件(勧誘員西教師、今村、西太田各夫人)△會計會務一切

より皆様の美しい二枚のブランケットの贈物に對し、感謝とお禮の意を申傳へてくれる様私共へ依頼がありました、當支部と致しましてもこの機會に皆様の御協力に對して深く感謝致したいと存じます

結婚式費は廿圓

東京府ド業者申合せ

(東京通信)精動がきめた「冠婚葬祭改善方策」に呼應していよ/—帝都の各業者は實行に乗出し、時代錯誤な豪華結婚式、祭事法要を追放することゝなつた、このため廿六日午後一時半から東京府精動部が主催となつて廳内會議室に業者懇談會を開催、左の申合はせをなし近く實行に移すことになつた

一、結婚式——擧式は簡素にして、擧式料は神前供へ物料、室代、その他一切の費用を含めて廿圓以内とし、披露宴は時局にふさはしい献立を作り引物は全廢する、酒は三々九度以外は廢止する、

一、記念寫眞はキャビネ型或は八ツ切以内とし引延ばしは廢止する

一、祭事法要——金婚式、銀婚式、還暦、古稀、喜壽、米壽もすべて以上に準ずる

△信友講——明二十七日午後二時からフエアビユウ佛教會で信友講開催、講員は洩れなく參集せられたし

日曜の教會

▲合同教會——(國際綿風サンデー)△バウエル教會禮拝午前十一時「愛と義憤」清水牧師△フエアビユウ教會禮拝午後七時半「十字架の敵」清水牧師△フエビユウ青年禮拝午前十一時「人生の價値と悲痛」小宮山兄△社會傳道部員會朝拝直後開催△マーボール集會午後三時西第七十街一一九八布田惣一兄方で開催「靈魂の安住」牧師△ワイピー青年會午後七時半バウエル教會學校ホールで例會開催▲カドバ聖公會——△第一世第二世合同聖餐式午前八時三十分△朝禮十一時△第二世晩禮七時三十分

八面雑俎

○……クリスマス季節が近づいて排日貨運動が激しくなるだらうかといふ問題に、ニユーヨーク邦人商人間では案外樂觀してゐるひとが多い。

○……去る廿三日桑港に寄港した南米航路の平洋丸が桑港入港の前日、メキシコ行きの若い人妻林キミさんといふのが投身自殺して話題を賑はしてゐるが原因は不明ださうだ。

○……この頃、いよ/—釣天狗の活躍期に入つて天狗連衆さも雨もお構ひなく、日曜毎にフレザー河へと押しかけてゐるさうな。誰が第一等の榮冠を得るか、暫らくのお樂しみ。

Friday Shuttle Team Handed Second Defeat

Friday shuttlists, hosting the Tuesday nighters, suffered another embarassing 12-7 setback last night when the return match was played at Strathcona gym. The Fridaylies bettered their previous mark by one point which was caused—as Captain Ashikawa would say — because he didn't play the second time.

Captain Yoshio Matsui of the Friday crowd refused to be interviewed this morning. However, it was understood he acknowledges the humiliating defeat—the captain himself having lost two points.

The Tuesday team had their best players out in the persons of Johnny Tanaka, Dave Arikado, Jimmy Kumagai and Masao Matsui. Friday's top-ranking girls team, Lucy Koyanagi and Fumi Deshima, won over Mary Saegusa and Teiko Ide, another strong team.

Complete results are:

Kumagai-Arikado bt Matsui-Yatabe, Yamashita - Kutsukake bt Kawaguchi - Uyeda, Yamada - Kawajiri bt Fujita - Ide, Ouye - Kamino bt Kawaguchi - Uyeda, Asano - Fujita bt Ono - Yatabe, Arikado - Asano bt Fujiwara - Hagino, Koyanagi - Deshima bt Saegusa - Ide, Ohta - Nishikawara bt Yamaga - Iwasa, Arikado - Kumagai bt Maikawa - Oshimo, Yamaga - Iwasa bt Ide - Inouye, Tanaka - Matsui bt Matsui - Iwasaki, Hagino - Yamada bt Sawada - Ide, Iwasa - Kawaguchi bt Akiyama - Yatabe, Asano - Ide bt Oyama - Kamino, Yamaga - Ide bt Ono - Ohta, Ouye - Yamashita bt Uyeda - Fujita, Hagino - Nishikawara bt Saegusa - Ide, Iwasa - Saegusa bt Kawajiri-Nishikawara.

Mikado Juniors Start Support New Soccer Loop

Mikado Juniors would like to enter the junior division of the Japanese Soccer League if it is formed, Joe Ohashi Manager, and Mush Uyesugi, captain announced today.

According to the above pair there are enough interested teams besides Mikado, so they are starting the ball rolling by handing in their entry list.

Mikados have Nakashima in goal; Uyesugi, left fullback; Ohashi, right fullback; Tomonaga centre half; Marubashi, right half; Suefugi, right wing; Maeda, centre forward; Single, left wing; Jr. Kondo, inside right; Mig. Kondo, inside left.

SCHOOL SHUTTLE TIME-TABLE GIVEN

Japanese school badminton club's time-table drawn up last night was released by Kiyoshi Suga. In order to protect themselves from any complaint from the school, all players are expected to obey the rules laid down at the meeting last night. The time-table follows:

Tuesday: 8-10—Taiwakai.
Thursday: 8-10—Fuyokai.
Friday: 8-10—Keiyukai.
Saturday: 7-10—Keiyukai.
Sunday: 12-3—Taiwakai.
Sunday: 3-6—Fuyokai.
Sunday: 6-10—Chichibukai.

Bing Tanaka Wins 2 Singles to Force Draw

Although crippled by absence of Wilf Balderston, Bing Tanaka and Bud Smalley winning two singles each then pairing for victory in doubles managed to draw 5-all against Westerns last night in city table tennis league match. Total games won during season will count in final standings of teams.

Bing Tanaka will be defending his closed tournament championship next Thursday, Friday and Saturday at Pender Bowling Alleys. Up to the quarter-finals the tourney is to be played in the regulation manner but those reaching the round of eight will engage in "round-robin" matches to name the champion as well as lining up the seedings for eight players in the forthcoming city championships.

Nakatsuka Team Practices

Shadow Nakatsuka's team in Japanese Soccer League will practice tomorrow morning at Powell ground from 10.30 a.m. All players should turn out.

Weekend Table Games

Japanese Table Tennis League's week-end schedule follows:

Seniors: Tairiku at Union, Gakuyukai Srs. at Mikado, Fairview at Gakuyukai Jrs.

Juniors: Union at Tairiku, Maikawa at Kitsilano, Mikado-bye.

Junior Basketball Times

Practice times for junior basketballers tonight are again published.

6.00-6.40 p.m.—Trojans vs Tuxis.
6.40-7.20 p.m.—Yehudis vs Monarchs
7.20-8.00 p.m.—Fairview vs Marpole.

Cancels Kitsilano Tourney

Because of the 'Mum Show, the Kitsilano Koyukai Juniors' table tennis tournament schedule for tomorrow afternoon has been cancelled, it was announced yesterday.

Taiwakai Shuttlists Start

Taiwakai issues a notice to members that its badminton group is playing twice weekly at the Japanese school hall beginning tomorrow; namely, Sunday afternoon from 12 to 3 o'clock and Tuesday evening between 8 and 10 o'clock.

Those wishing to play are asked to turn out and bring their fees of one dollar, if possible.

Chichibukai Plays Sunday

Chichibukai badminton enthusiasts start playing tomorrow from 6 p.m. All interested players are asked to turn out.

A. W. Neill Says Nisei Shouldn't be Called

PORT ALBERNI — A. W. Neill, M. P., at the meeting of the Canadian Legion, Port Alberni, last Wednesday, spoke strongly against the government even remotely considering calling up Japanese to train with white Canadians, and said he had written his opinions to Ottawa, the West Coast Advocate reported.

The Japanese, he said, are potentially our enemies and there is no use trying to escape the fact.

"If they showed their customary thoroughness when training with our men," he said, "it wouldn't be long before our boys would be taking orders from some of them, the Japanese becoming non-commissioned officers. That wouldn't work, I'm sure."

"A Japanese is postmaster at Egmont, B.C. said Mr. Neill and therefore is competent under the law to register his compatriots and also hand out registration cards as he sees fit. This is extremely dangerous and I have drawn attention of Ottawa to it."

Mr. Neill also referred to the R.C.M.P. in Ottawa having a Japanese girl as stenographer. Placing a member of a potentially enemy race in such a position was warmly criticized by him, and he has made strong representations against it to Ottawa.

Church of Ascension Holds Hallowe'en Social Nov. 2

Junior Church's Hallowe'en social will be held on Saturday, November 2, at 7.30 p.m. in the Church of Ascension. A fee of 15 cents will be charged to defray expenses. All members and friends are invited.—N. K. S.

'Mompei' Becomes Popular

Osaka, Japan.

Once a quaint garment worn in the distant regions of Tohoku and Hokuriku, the mompei, has definitely come to town. The fashionable Mrs. What's-her-name has a pair and in the department store windows the once rustic mompei may be seen tied around dummies that but yesterday were displaying the latest garments from Tokio and Paris.

Oh, yes, of course it's the emergency, but there's a little more to it than that. Long hidden among the frigid mountains to the north and east, the virtues of the simple garment are being recognized.

Mompei, as even the most metropolitan Edokko now probably knows, are something like trousers. Loose and baggy above, they grow tighter below the knee and are tied around the ankles. They can be and usually are worn with a kimono, that garment being tucked into them.

Only two or three years ago, many metropolitans didn't know the word mompei even if they were dimly aware that the people of the hinterland wore such garb. It was the air-defense maneuvers that brought the mompei into the cities.

Some one — probably a man — thought they'd be practical for wear by feminine members of the neighborhood associations when fighting hypothetical fires started by hypothetical foes.

The feminine fire-fighters — it now appears—thought they'd be not only practical, but also cute. That decision made the mompei virtually a household necessity.

Producing them wasn't difficult. There is a shortage at this time of clothing materials, but old kimono were found to contain more than enough. One kimono, it is said by the mompei makers, has material sufficient for two pairs.

As for the cutting and sewing, instruction was required, but not very much. In some neighborhoods, experts told gatherings of women how the garments were made. In others, patterns were studied. The art of putting a pair of mompei together was generally learned within half an hour.

The art of wearing them was mastered in considerably less time than that. The conventional squeals and giggles over, the recruits to the ranks of the mompei wearers immediately and unanimously agreed that these picturesque garments had been in the country long enough and that it was time the women living in town enjoyed their benefits.

It was at once apparent that they need not be worn only when repelling air-raids. The mompei were recognized as being ideal for use when housecleaning, laundering, tidying up the garden, or tilling one of those six-foot square farms that are now becoming popular.

Introduced in the non - mompei wearing districts as a garment for women, the mompei are in their provinces worn by everybody—both sexes and all ages. Nor are they used only when working. They are part of the costume on all ordinary occasions. The working mompei are (in normal times) made of cotton, but other materials are employed for making those to be worn when going to the village or for a visit to one of the neighbors. Mompei of silk and of serge are by no means unknown.

The word mompei has not been dignified with a Chinese ideograph and there is even some disagreement as to how it should be written in kana characters, one school preferring mompe.

There are still other names in use, depending on the part of the country In Tohoku, mompei is used, but the people in Joshu say tattsuke, while in the town of Yonezawa and the surrounding Yamagata prefecture the term susoboso is also heard.

That the semi-trousers of the north and the northeast will ever attain in the metropolitan areas the popularity they enjoy at home is not likely. The people in and around the large cities have their own well-entrenched customs and preferences and their winters do not have the low temperatures that make the mompei so valuable along the shore of the Japan Sea or south of the Tsugaru strait.

That the mompei introduced for anti-air raid maneuvers will, however, remain and find their uses increasing seems highly probable.—H. T. K.

Resolution Asks Nisei be Given No More Privileges

PORT ALBERNI — In a firmly worded resolution, opposing further extension of privileges to Japanese, the Port Alberni Liberal Men's Association recommended to Ottawa this week that all Japanese, if called for military service, be placed in separate units or in labor battalions, according to the West Coast Advocate this week. The resolution which was addressed to Prime Minister Mackenzie King, read:

"It has been drawn to the attention of the Port Alberni Liberal Association that Japanese are to be allowed in the ranks of our military services. We would recommend that all Japanese be placed in separate units or in labor battalions.

"Further we find that Japanese are holding important positions such as Postmaster at Egmont, B.C. and that a Japanese girl has been hired as a clerk-typist by the R.C.M.P. at Ottawa. We, who live among the Japanese, and know them, resent this action, as we feel that with the present tension between the two countries that may lead to war at any moment, that this is no time to increase Japan's already great knowledge of this country. We also feel that there must be a great number of Canadians unemployed who are capable of filling these positions.

"We would appeal to you not to extend any greater privileges to the Japanese than they have extended our own nationals in the past three years."

Kitsilano 'Mum Society Second Annual Show

The Shinkokai, Kitsilano 'mum society, is holding its second annual show tonight and tomorrow from 9 a.m. to 8 p.m. at the Kitsilano Bukkyokai.

The society has placed in competition three beautiful trophies donated by the judges and five other cups from local community stores.

At the conclusion of the exhibition, it is donating some of the plants to the Red Cross.

Kitsilano Sunday School

Owing to the Shinkokai's chrysanthemum show at the Kitsilano Temple, there will be no Sunday School classes tomorrow, the Bukkyokai announces. The regular evening service will also be suspended.

Miss Shizue Wakabayahi Weds Mr. T. Murao

Shizue, eldest daughter of Mr. and Mrs. Yokichi Wakabayashi, will become the bride of Mr. Tokuichiro Murao, eldest son of Mr. and Mrs. Yoichi Murao, on Saturday, November 2, at 5 p.m. in the Fuji.

A reception takes place at the same place following the ceremony.

The baishakunins are Mr. and Mrs. Hirokichi Nakamura.

Fairview English Service Continues Through Winter

The English Service for the Young People of the Fairview district which have been held regularly during the past few months on the 2nd and 4th Sunday mornings in the Fairview United Mission will continue during the coming winter months on the same schedule as before.

The first service will be held tomorrow morning at 11 a.m. Mr. Takashi Komiyama will preach on "Life's Worth and Woe." All young people are welcome to attend.

Donation Acknowledged

Nisshinkai acknowledges the donation of five dollars from Mrs. H. Ikeda, the former Miss Michio Nishimura, in commemoration of her marriage.

Hompa Y.W.B.A. Takes Anniversary Picture

Hompa Y.W.B.A. reminds its members to gather in front of the temple at 1 p.m. sharp tomorrow for the purpose of taking a group picture.

The fifteenth anniversary service and celebration take place from 2 p.m.

Shanghai Americans Feel Situation Still Safe

SHANGHAI—Despite the rumors, Americans here showed an increasing disinclination to heed the state department's suggestion to leave the Orient.

Conversations with many representative Americans showed a general conviction that the situation still did not warrant closing their homes and fleeing. Many have no other means of livelihood than their business in China.

定員百名のバス

(清津通信)ガソリンと附帯經費節約のため北鮮咸北自動車會社では本年十一月から清津、羅南間に定員百名の大型バスを運轉する、この化物みたいな圖體は百五十名は尤にはこぶことが出來純國産車としては上乘だと

は來る十一月より新規約に基き實施する△維持方法の研究△豫算編成は會長會計に一任倘當番幹事は次の通り

△第一組——太田、小林、高岡△第二組——黒山、宮本、若林△第三組——壽美、池田、永野△第四組——士居、松井、藤波△第五組——井上、小田柿、飯田△第六組——西村(喜)、水戸部、竹下△第七組——竹田、津村、阿部△第八組——西村(善)、今村、齋藤、西

以上何れも承認決定し十一時閉會した

清津、羅南間に定員百名のバス

清津、羅南間に定員百名のバス

紙貼り 外内ペント塗り

化粧様の御支度 御坂 日本着振袖 致します 最新式機械及び無害のオイルパーマネントウエーブ 晩市メーン街三三二 スター映画館

御花嫁の御仕度一切 日本着振袖貸賃 長髪、短髪及機械無各種オイルパーマネント 無害毛染

クラウン生命保險會社 晩市ローヂヤス・ビル八二二

新西院市第六街六三二 ピーシーブレース美容院

PALOMAR BEAUTY SHOP

Permanent Waving and All Branches of Beauty Culture

ROSE MIYASAKI
293 East Hastings Street
Phone SEy. 1936 Res. HIgh. 2132

NUMONT-FUL-VUE
Beauty in Simplicity

HAJIME SUZUKI
OPTOMETRIST
377 POWELL ST.
SEY. 1185
MARINE 2036

New Fall Fashions
Merit Your Inspection
Drop Around Today

Modiste Fashion Shop

T. Shimotakahara, Proprietor
450 GRANVILLE ST.
Vancouver, B.C.
SEymour 4941

Marietta School of Costume Design
857 Homer Street
MArine 0983